

# Chambre des représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1998-1999 (\*)

## LISTE DES CABINETS DES MINISTRES ET DES SECRÉTAIRES D'ÉTAT A.R. 23-06-95 (M.B. 24-06-95, 2<sup>e</sup> édition)

MODIFICATIONS DANS LA COMPOSITION DU GOUVERNEMENT :

A.R. 03-09-95 (M.B. 06-09-95)  
A.R. 24-04-98 (M.B. 25-04-98, 1<sup>re</sup> et 2<sup>e</sup> éditions)  
A.R. 19-06-98 (M.B. 23-06-98)  
A.R. 26-09-98 (M.B. 29-09-98)

Compétences	Ministres	Adresses	N <sup>os</sup> des téléphones	N <sup>os</sup> des fax	Cabinets
1. Premier ministre.	MM. : DEHAENE, J.-L.	Rue de la Loi, 16. 1000 Bruxelles.	501.02.11	512.69.53	<p><b>Secrétaire du Conseil des ministres :</b> DUBOIS, E. Secrétaire de cabinet : MISSANT, H. (Mme) Secrétaire privé : ROBIJNS, M.-Cl. (Mme)</p> <p><b>Cabinet de la Politique générale :</b> Chef de cabinet : DUBOIS, E. Chef de cabinet adjoint : GLORIE, J.</p> <p><b>Cabinet économique et social :</b> Chef de cabinet : NONNEMAN, W. Chef de cabinet adjoint : de CALLATAY, E.</p>
2. Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et des Télécommunications, chargé du Commerce extérieur.	DI RUPO, E.	Square de Meeûs, 23. 1000 Bruxelles.	506.51.11	511.86.56	<p><b>Vice-premier ministre et Télécommunications :</b> Chef de cabinet : MARCOURT, J.-C. Chefs de cabinet adjoints : ROLAND, P. PATERNOSTER, J.-L. Secrétaire de cabinet : BRAGGAAR, J.</p> <p><b>Économie :</b> Chef de cabinet : LEPOIVRE-MASAI, F. Chefs de cabinet adjoints : PREAL, L. VILAIN, J. Secrétaire de cabinet : BRAGGAAR, J.</p>
		Rue des Petits-Carmes, 15. 6 <sup>e</sup> étage. 1000 Bruxelles.	501.83.11	512.72.21	<p><b>Commerce extérieur :</b> Chef de cabinet : LEPOIVRE-MASAI, F. Chef de cabinet adjoint : BEKE, Ph. Secrétaire de cabinet : BRAGGAAR, J.</p>

23.10.1998

(\*) Cinquième session de la 49<sup>e</sup> législature.

Compétences	Ministres	Adresses	N <sup>os</sup> des téléphones	N <sup>os</sup> des fax	Cabinets
3. Vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur.	VAN DEN BOS-SCHE, L.	Rue des Colonies, 56. 7 <sup>e</sup> étage. 1000 Bruxelles.	227.07.00	219.79.30	<b>Vice-premier ministre :</b> Chef de cabinet : HAEK, J. Chefs de cabinet adjoints : DEMAN, E. (Mme) DEBUCQUOY, J. Secrétaire de cabinet : CALLIAUW, G.
		Rue Royale, 60/62. 1000 Bruxelles.	504.85.11	504.85.00 504.85.80	<b>Intérieur :</b> Chef de cabinet : HACHE, D. Chefs de cabinet adjoints : FLAHAUT, J.-M. VAN DEN BULCK, D. SCHUERMANS, F. Secrétaire de cabinet : CALLIAUW, G.
4. Vice-premier ministre et ministre de la Défense nationale, chargé de l'Énergie	PONCELET, J.-P.	Rue Ducale, 3. 1000 Bruxelles.	550.30.11	550.30.99	<b>Vice-premier ministre et Énergie :</b> Chef de cabinet : PAELINCK, Th. Chefs de cabinet adjoints : VAN YPERSELE, P. VANDERMARLIERE, F. Secrétaire de cabinet : Lieutenant-colonel DUBUISSON, E.
		Rue Lambermont, 8. 1000 Bruxelles.	550.28.11	550.29.19	<b>Défense nationale :</b> Chef de cabinet : deL MARMOL, F. Chef de cabinet adjoint : VANDERVEKEN, L. Secrétaire de cabinet : Lieutenant-colonel DUBUISSON, E.
5. Vice-premier ministre et ministre du Budget.	VAN ROMPUY, H.	Rue de la Loi, 18. 1000 Bruxelles.	500.32.11	500.32.29	<b>Vice-premier ministre :</b> Chef de cabinet : D'HONDT, H. Chef de cabinet adjoint : SCHIEPERS, L. Secrétaire de cabinet : GEERAERTS, P.
		Place Quetelet, 7. 1210 Bruxelles.	250.03.03	219.09.14	<b>Budget :</b> Chef de cabinet : REYNDERS, P. Chefs de cabinet adjoints : FAMEREE, H. DE NEVE, G. (jusqu'au 30.11.98) Secrétaire de cabinet : GEERAERTS, P.
6. Ministre de la Politique scientifique.	YLIEFF, Y.	Rue de la Loi, 66. 1040 Bruxelles.	238.28.11	230.38.62	Chef de cabinet : SIMON, P. Chefs de cabinet adjoints : SMETZ, M. (Mme) DEMEYERE, F. Secrétaire de cabinet : MALAISE, N. (Mme)
7. Ministre de la Santé publique et des Pensions.	COLLA, M.	Bâtiment Amazone. Boulevard Bischoffsheim, 33. 1000 Bruxelles.	220.20.11	220.20.67	Chef de cabinet : DEMAN, E. (Mme) Chefs de cabinet adjoints : WILLEMS, M. HOEDEMAKERS, C. (Mme) Secrétaire de cabinet : MENU, P.

Compétences	Ministres	Adresses	N <sup>os</sup> des téléphones	N <sup>os</sup> des fax	Cabinets
<b>8. Ministre des Affaires étrangères.</b>	<b>DERYCKE, E.</b>	Rue des Petits-Carmes, 15. 1000 Bruxelles.	<b>501.82.11</b>	<b>511.63.85</b>	Chef de cabinet : HAESSENDONCK, Y. Chefs de cabinet adjoints : RIETJENS, P. LIEBAUT, L. Secrétaire de cabinet : FRANCOIS, F.
<b>9. Ministre de l'Emploi et du Travail, chargée de la Politique d'égalité des chances entre hommes et femmes.</b>	Mmes : <b>SMET, M.</b>	Rue Belliard, 51-53. 1040 Bruxelles.	<b>233.51.11</b>	<b>230.10.67</b>	Chef de cabinet : COX, G. Chefs de cabinet adjoints : CARLENS, G. N. Secrétaire de cabinet : VANDENAMEELE, E.
<b>10. Ministre des Affaires sociales.</b>	<b>DE GALAN, M.</b>	Rue de la Loi, 66. 1040 Bruxelles.	<b>238.28.11</b>	<b>230.38.95</b>	Chef de cabinet : LIVYNS, J. Chef de cabinet adjoint : VERHAEVERT, P. Secrétaire de cabinet : BILQUIN, J.-C.
<b>11. Ministre de l'Agriculture et des Petites et Moyennes Entreprises.</b>	MM. : <b>PINXTEN, K.</b>	Rue Marie-Thérèse, 1. 1000 Bruxelles.	<b>211.06.11</b>	<b>219.61.30</b>	Chef de cabinet : VANTHEMSCHE, P. Chefs de cabinet adjoints : DE CUYPER, X. de BETHUNE, J. Secrétaire de cabinet : de GRUNNE, Th.
<b>12. Ministre des Transports.</b>	<b>DAERDEN, M.</b>	Rue de la Loi, 65. 1040 Bruxelles.	<b>237.67.11</b>	<b>230.18.24</b>	Chef de cabinet : LALLEMAND, L. Chefs de cabinet adjoints : VAN WOLPUTTE, W. N. Secrétaire de cabinet : GRIGNET, A.
<b>13. Ministre de la Fonction publique.</b>	<b>FLAHAUT, A.</b>	Résidence Palace. Rue de la Loi, 155. 1040 Bruxelles.	<b>233.05.11</b>	<b>233.05.90</b>	Chef de cabinet : LAMBERT, Ch. Chefs de cabinet adjoints : BIART, G. VERMEULEN, Ph. Secrétaire de cabinet : LEYNS, M. (Mme)
<b>14. Ministre de la Justice.</b>	<b>VAN PARYS, T.</b>	Boulevard de Waterloo, 115. 1000 Bruxelles.	<b>542.79.11</b>	<b>538.07.67</b>	Chef de cabinet : DUINSLAEGER, P. Chefs de cabinet adjoints : SUYS, R. FRANQUINET, M.-A. (Mme) Secrétaire de cabinet : SUYS, R.
<b>15. Ministre des Finances.</b>	<b>WISEUR, J.-J.</b>	Rue de la Loi, 12. 1000 Bruxelles.	<b>233.80.07</b>	<b>233.80.03</b>	Chef de cabinet : HILGERS, J. Chefs de cabinet adjoints : MIEL, P. ROMBOUTS, A. (Mme) Secrétaire de cabinet : N.

Compétences	Secrétaires d'État	Adresses	N <sup>os</sup> des téléphones	N <sup>os</sup> des fax	Cabinets
<b>Secrétaires d'État :</b>					
<b>16. Secrétaire d'État à la Coopération au Développement, adjoint au premier ministre.</b>	<b>MOREELS, R.</b>	Boulevard du Régent, 45/46. 1000 Bruxelles.	<b>549.09.20</b>	<b>512.21.23</b>	Chef de cabinet : DUMON, G. Chef de cabinet adjoint : GREGA, P. Secrétaire de cabinet : DE BROUWER, L.
<b>17. Secrétaire d'État à la Sécurité, adjoint au ministre de l'Intérieur, Secrétaire d'État à l'Intégration sociale et à l'Environnement, adjoint au ministre de la Santé publique.</b>	<b>PEETERS, J.</b>	Rue Royale, 180. 3 <sup>e</sup> étage. 1000 Bruxelles.	<b>210.19.11</b>	<b>217.33.28</b>	Chef de cabinet : MICHIELS, D. Chef de cabinet adjoint : RABAU, M. (Mme) Secrétaire de cabinet : CLOSSET, F.

Bevoegdheden	Staatssecretarissen	Adressen	Telefoonnummers	Faxnummers	Kabinetten
<p>Staatssecretarissen :</p> <p>16. Staatssecretaris voor Ontwikkelingssamenwerking, toegevoegd aan de eerste minister.</p>	MOREELS, R.	Regentlaan, 45/46. 1000 Brussel.	549.09.20	512.21.23	<p>Kabinetschef : DUMON, G. Adjunct-kabinetschef : GREGA, P. Kabinetssecretaris : DE BROUWER, L.</p>
<p>17. Staatssecretaris voor Veiligheid, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, staatssecretaris voor Maatschappelijke Integratie en Leefmilieu, toegevoegd aan de minister van Volksgezondheid.</p>	PEETERS, J.	Koningsstraat, 180. 3 <sup>e</sup> verdieping. 1000 Brussel.	210.19.11	217.33.28	<p>Kabinetschef : MICHIELS, D. Adjunct-kabinetschef : RABAU, M. (Mevr.) Kabinetssecretaris : CLOSSET, F.</p>

Bevoegdheden	Ministers	Adressen	Telefoonnummers	Faxnummers	Kabinetten
8. Minister van Buitenlandse Zaken.	DERYCKE, E.	Karmelietenstraat, 15. 1000 Brussel.	501.82.11	511.63.85	Kabinetschef : HAESSENDONCK, Y. Adjunct-kabinetschefs : RIETJENS, P. LIEBAUT, L. Kabinetssecretaris : FRANCOIS, F.
9. Minister van Tewerkstelling en Arbeid, belast met het Beleid van gelijke kansen voor mannen en vrouwen.	Mevrn : SMET, M.	Belliardstraat, 51-53. 1040 Brussel.	233.51.11	230.10.67	Kabinetschef : COX, G. Adjunct-kabinetschefs : CARLENS, G. N. Kabinetssecretaris : VANDENAMEELE, E.
10. Minister van Sociale Zaken.	DE GALAN, M.	Wetstraat, 66. 1040 Brussel.	238.28.11	230.38.95	Kabinetschef : LIVYNS, J. Adjunct-kabinetschef : VERHAEVERT, P. Kabinetssecretaris : BILQUIN, J.-C.
11. Minister van Landbouw en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen.	HH : PINXTEN, K.	Maria-Theresiastraat, 1. 1000 Brussel.	211.06.11	219.61.30	Kabinetschef : VANTHEMSCHE, P. Adjunct-kabinetschefs : DE CUYPER, X. de BETHUNE, J. Kabinetssecretaris : de GRUNNE, Th.
12. Minister van Vervoer.	DAERDEN, M.	Wetstraat, 65. 1040 Brussel.	237.67.11	230.18.24	Kabinetschef : LALLEMAND, L. Adjunct-kabinetschefs : VAN WOLPUTTE, W. N. Kabinetssecretaris : GRIGNET, A.
13. Minister van Ambtenarenzaken.	FLAHAUT, A.	Résidence Palace. Wetstraat, 155. 1040 Brussel.	233.05.11	233.05.90	Kabinetschef : LAMBERT, Ch. Adjunct-kabinetschefs : BIART, G. VERMEULEN, Ph. Kabinetssecretaris : LEYNS, M. (Mevr.)
14. Minister van Justitie.	VAN PARYS, T.	Waterloolaan, 115. 1000 Brussel.	542.79.11	538.07.67	Kabinetschef : DUINSLAEGER, P. Adjunct-kabinetschefs : SUYS, R. FRANQUINET, M.-A. (Mevr.) Kabinetssecretaris : SUYS, R.
15. Minister van Financiën.	VISEUR, J.-J.	Wetstraat, 12. 1000 Brussel.	233.80.07	233.80.03	Kabinetschef : HILGERS, J. Adjunct-kabinetschefs : MIEL, P. ROMBOUTS, A. (Mevr.) Kabinetssecretaris : N.

Bevoegdheden	Ministers	Adressen	Telefoonnummers	Faxnummers	Kabinetten
3. Vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken.	VAN DEN BOS-SCHE, L.	Koloniënstraat, 56. 7 <sup>e</sup> verdieping. 1000 Brussel.	227.07.00	219.79.30	<b>Vice-eerste minister :</b> Kabinetschef : HAEK, J. Adjunct-kabinetschefs : DEMAN, E. (Mevr.) DEBUCQUOY, J. Kabinetssecretaris : CALLIAUW, G.
		Koningsstraat, 60/ 62. 1000 Brussel.	504.85.11	504.85.00 504.85.80	<b>Binnenlandse Zaken :</b> Kabinetschef : HACHE, D. Adjunct-kabinetschefs : FLAHAUT, J.-M. VAN DEN BULCK, D. SCHUERMANS, F. Kabinetssecretaris : CALLIAUW, G.
4. Vice-eerste minister en minister van Landsverdediging, belast met Energie.	PONCELET, J.-P.	Hertogsstraat, 3. 1000 Brussel.	550.30.11	550.30.99	<b>Vice-eerste minister en Energie :</b> Kabinetschef : PAELINCK, Th. Adjunct-kabinetschefs : VAN YPERSELE, P. VANDERMARLIERE, F. Kabinetssecretaris : Luitenant-kolonel DUBUISSON, E.
		Lambermontstraat, 8. 1000 Brussel.	550.28.11	550.29.19	<b>Landsverdediging :</b> Kabinetschef : del MARMOL, F. Adjunct-Kabinetschef : VANDERVEKEN, L. Kabinetssecretaris : Luitenant-kolonel DUBUISSON, E.
5. Vice-eerste minister en minister van Begroting.	VAN ROMPUY, H.	Wetstraat, 18. 1000 Brussel.	500.32.11	500.32.29	<b>Vice-eerste minister :</b> Kabinetschef : D'HONDT, H. Adjunct-kabinetschef : SCHIEPERS, L. Kabinetssecretaris : GEERAERTS, P.
		Queteletplein, 7. 1210 Brussel.	250.03.03	219.09.14	<b>Begroting :</b> Kabinetschef : REYNDERS, P. Adjunct-kabinetschefs : FAMEREE, H. DE NEVE, G. (tot 30.11.98) Kabinetssecretaris : GEERAERTS, P.
6. Minister van Wetenschapsbeleid.	YLIEFF, Y.	Wetstraat, 66. 1040 Brussel.	238.28.11	230.38.62	Kabinetschef : SIMON, P. Adjunct-kabinetschefs : SMETZ, M. (Mevr.) DEMEYERE, F. Kabinetssecretaris : MALAISE, N. (Mevr.)
7. Minister van Volksgezondheid en Pensioenen.	COLLA, M.	Amazonegebouw. Bischoffsheimlaan, 33. 1000 Brussel.	220.20.11	220.20.67	Kabinetschef : DEMAN, E. (Mevr.) Adjunct-kabinetschefs : WILLEMS, M. HOEDEMAKERS, C. (Mevr.) Kabinetssecretaris : MENU, P.

# Belgische Kamer van volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1998-1999 (\*)

## LIJST DER KABINETTEN VAN DE MINISTERS EN VAN DE STAATSSECRETARISSEN K.B. 23-06-95 (B.S. 24-06-95, 2<sup>e</sup> uitgave)

WIJZIGINGEN IN DE SAMENSTELLING VAN DE REGERING :

K.B. 03-09-95 (B.S. 06-09-95)

K.B. 24-04-98 (B.S. 25-04-98, 1<sup>e</sup> en 2<sup>e</sup> uitgaven)

K.B. 19-06-98 (B.S. 23-06-98)

K.B. 26-09-98 (B.S. 29-09-98)

Bevoegdheden	Ministers	Adressen	Telefoonnummers	Faxnummers	Kabinetten
1. Eerste minister.	HH. : DEHAENE, J.-L.	Wetstraat, 16. 1000 Brussel.	501.02.11	512.69.53	<p><b>Secretaris van de Ministerraad :</b> DUBOIS, E. Kabinetssecretaris : MISSANT, H. (Mevr.) Privé-secretaris : ROBIJNS, M.-Cl. (Mevr.)</p> <p><b>Kabinet voor Algemeen Beleid :</b> Kabinetschef : DUBOIS, E. Adjunct-kabinetschef : GLORIE, J.</p> <p><b>Economisch en Sociaal Kabinet :</b> Kabinetschef : NONNEMAN, W. Adjunct-kabinetschef : de CALLATAY, E.</p>
2. Vice-eerste minister en minister van Economie en Telecommunicatie, belast met Buitenlandse Handel.	DI RUPO, E.	de Meeûssquare, 23. 1000 Brussel.	506.51.11	511.86.56	<p><b>Vice-eerste minister en Telecommunicatie :</b> Kabinetschef : MARCOURT, J.-C. Adjunct-kabinetschefs : ROLAND, P. PATERNOSTER, J.-L. Kabinetssecretaris : BRAGGAAR, J.</p> <p><b>Economie :</b> Kabinetschef : LEPOIVRE-MASAI, F. Adjunct-kabinetschefs : PREAL, L. VILAIN, J. Kabinetssecretaris : BRAGGAAR, J.</p>
		Karmelietenstraat, 15 6 <sup>e</sup> verdieping 1000 Brussel.	501.83.11	512.72.21	<p><b>Buitenlandse Handel :</b> Kabinetschef : LEPOIVRE-MASAI, F. Adjunct-kabinetschef : BEKE, Ph. Kabinetssecretaris : BRAGGAAR, J.</p>

23.10.1998

(\*) Vijfde zitting van de 49<sup>e</sup> zittingsperiode.